

# Le Canard

Humoristique—HEBDOMADAIRE—Illustré

RÉDIGÉ EN COLLABORATION

H. BERTHELOT, Fondateur

BUREAUX : 1798 Rue Ste-Catherine



## C'EST ASSEZ

CHAMBERLAIN.—Je paierai \$1.25 par semaine et toutes les dépenses, y compris les frais d'enterrement.

BAPTISTE.— Merci bien ! J'y ai déjà goûté à votre Afrique et j'en ai plein le dos.

Pour les rhumes obstinés, le Croup, l'Asthme, la Grippe, etc., etc., donnez le

### BAUME RHUMAL

25 cts la bouteille dans toutes les Pharmacies et Epiceries

## La QUESTION des ETRENNES

## CELLES A RECEVOIR

Depuis ce matin, Mme Duflost est restée dans le salon, où elle a fait ses cent tours mystérieux. Son époux, un peu par curiosité et beaucoup par mauvaise humeur, y pénétre brusquement en s'écriant :

— Ah ça ! quelle est cette nouvelle lubie ? Voilà notre cuisinière qui me dit que tu lui as défendu de faire aujourd'hui du feu dans mon cabinet ?

Madame, (sèchement.) — Au prix où est le bois, je juge inutile de le gaspiller dans toutes les cheminées... Il suffit, aujourd'hui, que notre salon soit, seul, bien chauffée.

Monsieur, (promenant ses regards autour de lui.) — Tiens ! mais quel micmas fais-tu donc ici ! Notre salon a l'air d'une boutique de brocanteur.

Madame, — J'organise mon exposition d'étrennes. C'est une manière de dire : "Ne m'oubliez pas" aux visiteurs qui viendront aujourd'hui, car c'est mon mardi de réception.

Monsieur, (naïvement.) — Mais quelles étrennes peux-tu avoir déjà reçues, puisque le jour de l'an n'arrive que dans trois jours ?

Madame, (avec dédain.) — On voit bien que vous ignorez les usages du grand monde, qui a adopté la mode russe, c'est-à-dire de donner les étrennes à Noël... Aussi, comme nos visiteurs d'aujourd'hui pourront aussi s'étonner de ces étrennes prématurées, c'est vous que je charge de leur glisser, adroitement, entre deux phrases : "Ma femme a adopté la mode russe, que suit le grand monde." Alors ils comprendront ces étrennes exposées... (encore un usage du grand monde...) et, en les voyant magnifiques, ça leur donnera la note juste de la valeur des cadeaux qu'ils ont à m'offrir.

Monsieur, (riant.) — Dis donc, il ressemble pas mal à un chantage, ton usage du grand monde.

Madame, (sévèrement.) — Un chantage. Au lieu d'aller chercher vos mots d'estaminet de bas étage, vous feriez mieux de m'aider... Tenez, prenez ces dentelles et étalez-les sur le dossier de cette chaise.

Monsieur. — Qui diable t'a donné ces dentelles ?

Madame, (avec un sourire de pitié.) — Ah ! vous êtes bien de votre village !... J'ai écrit à ma marchande de dentelles de m'en envoyer un choix pour cadeaux à faire. Après le jour de l'an, je les lui renverrai en disant que la personne à laquelle je les destinais est morte d'une chute sur le verglas... Vous comprenez qu'en les voyant là exposées, ça donnera une idée à celui qui cherche ce qu'il peut m'offrir... Le col lui fait passer aux manchettes etc.

Monsieur, (gatement.) — Elle est drôle, ta manigance.

Madame. — Portez ce carton à manchon sur le fauteuil.

Monsieur. — Tiens ! il est vide !

Madame. — Croyez-vous qu'on aura l'indiscrétion de l'ouvrir ?

Monsieur. — Ah ! par exemple, je suis curieux de savoir ce que tu comptes faire de ces trois paires de vieux draps ?

Madame. — Vous allez prendre ces grandes feuilles de papier bleu et ces rubans roses, puis vous en enveloppez les six draps séparément... et très hermétiquement. Cela jouera bien des robes en pièce.

Monsieur, (s'écriant, après s'être tapé sur le front.) — Sapristi ! voilà que je me souviens ! (Secouant la tête) J'ai bien peur, ma bonne, que la grande partie des visiteurs que tu attends aujourd'hui te fasse faux bond ! — Les Durachaud sont retenus au logis par une bronchite de leur fils... Mme Pitalon a un gros rhume qui la met au lit... Leduc s'est donné une entorse en patinant, et, ce matin, les Mouilletoit m'ont écrit qu'ils partaient pour Étampes, où ils vont passer le premier de l'an chez une tante à héritage. Quand à Ducoudray, son intention, je le sais, est de te dédier une fable (Oherchant) Je ne vois donc plus personne que tu pourrais pincer dans ton traquenard.

Madame. — Et votre ami Cavignol ?

Monsieur. — Lui !!! Ah ! le pauvre garçon ! S'il t'offre un paquet de cure-dents frais, ce sera tout le bout du monde. (Riant) Là, vrai ! tu aurais bien tort de compter sur lui pour une robe en point d'Angleterre. Il est plus décavé que Job.

Madame. — Vous m'avez dit vous-même qu'il avait toujours son portemonnaie ouvert pour ses amis...

Monsieur. — Oui, mais c'est pour que les amis en question y glissent un ou deux louis.

Madame, (avec mépris.) — Alors, quand on n'a pas le sou, on ne vient pas dîner chez le monde.

Monsieur. — Au contraire, ma chérie, c'est justement parce qu'on n'a pas le sou qu'un dîner en ville fait plaisir... Avec ça que nous ne pouvons guère reprocher à Cavignol ces dîners, où tu lui fais une mine ! Quelle mine ! Sans parlé des jours de gigot dont tu lui sers invariablement ce morceau qu'on appelle la souris.

Madame. — Je lui conseille de se plaindre ! La souris était le morceau favori de Napoléon Ier.

Monsieur. — S'il l'aimait, il avait grandement raison de s'en régaler... Mais tu reconnaitras que ce despote, qui se faisait un tapis de la tête des rois aplatis à ses pieds, était libre, si l'envie lui en eût pris, de se couper une tranche dans la noix du gigot... Tandis que Cavignol, lui, n'a pas d'autre choix à faire que de broyer péniblement sa souris ou de ne rien manger... car, à défaut du gigot, tu lui marchandes même les haricots ! (S'attendrissant) Oui, le haricot, cette consolation de l'infortune, qui alors qu'un malheureux se désespère abandonné, dans sa mansarde délabrée, lui soupire d'une voix amie : "Tu n'es pas seul... Bon courage !" et qui, après l'avoir consolé, le distrait de ses peines. (Avec âme) Car, vois-tu... le haricot, Louloute, c'est le piano du pauvre !!!

L'émotion de M. Duflost est coupée par l'entrée de la cuisinière qui annonce.

— Madame, voici une visite. Vous savez ? c'est ce monsieur que vous appelez le Meurt-de-Faim,

Monsieur, (à la cuisinière.) — N'en dis pas de mal, ma fille, car, sans lui, tu n'aurais jamais mangé, à la cuisine, que les plus mauvais morceaux.

Madame. — A-t-il quelque chose dans les mains ?

La cuisinière. — Oui, un paquet bien enveloppé de papier... J'ignore ce que c'est, mais ça m'a tout l'air d'être lourd.

Madame, (vivement.) Fais entrer. Apparition de Cavignol avec son paquet. — A la vue des cadeaux encombrant le salon, il reste interdit.

Madame, (gracieuse) — Mais arrivez donc, cher monsieur Cavignol. Nous parlons de vous à l'instant... Vous devenez rare... A ce moment de l'année où l'on est si heureux d'embrasser ses meilleurs amis, mon mari avait l'intention de passer demain chez vous pour s'informer de quel droit vous nous privez de votre présence. J'en étais à me demander en quoi nous avions démerité dans votre haute estime. (A son mari) Mais à quoi donc pensez-vous, Duflost, pour laisser ainsi M. Cavignol debout.

Cavignol, (vivement.) — Non, non, ne dérangez pas pour moi toutes ces belles choses qui s'intalent sur vos sièges.

Monsieur, (obéissant à la consigne.) — Ma femme, mon cher, a adopté la mode russe, qui avance les étrennes au jour Noël.

Madame. — Tenez, Duflost, débarassez donc ce fauteuil de son cachemire en sa boîte.

Monsieur, (à part.) — Il est joli le cachemire ! c'est la couverture de la cuisinière.

Cavignol. — Vous avez reçu, paratt-il, de magnifiques cadeaux.

Madame, (négligemment.) — Oh ! quelques souvenir d'amitié... ou de digestion. (A part.) Qu'est-ce qu'il peut bien m'apporter dans ce papier ? (Aimable au possible) Vous savez que vous êtes notre prisonnier... Puisque nous vous tenons, vous nous ferez l'honneur de dîner avec nous... N'est-ce pas ?

Cavignol. — Avec plaisir, madame... et j'ajouterai que votre aimable invitation m'encourage à vous offrir ce don d'une amitié sincère.

Il développe son paquet.

Monsieur, (à part.) — Le pauvre garçon se fera fendu en quatre... Ce doit être quelque plume d'autruche qu'il lui apporte pour mettre sur son chapeau.

Le cadeau apparaît enfin.

Madame. — Un gigot !!!

Cavignol. — Et j'ai prié le boucher d'en détacher la souris, morceau qui aurait déparé ce présent que je dépose à vos genoux.

Madame, (à part, avec rage.) Toi, si tu remets le pied dans la maison, ce sera que nous serons déménagés !!!

## NE L'OUBLIEZ PAS

La consommation sera évitée par le BAUME RHUMAL pris en temps.

## Outils de Starrett

Pour ingénieurs-mécaniciens (millwrights) de toutes sortes. Aussi OUTILS DE TAILLEURS, CISEAUX, EQUERRES, GRANDES REGLES, FERS, ETC.

## L. J. A. SURVEYER

QUINCAILLIER

6 Rue Saint-Laurent.

## J. BRUNET

Manufacturier de

## MONUMENTS EN MARBRE ET GRANIT

Propriétaire de carrières de Granit Rouge, Rose et Gris.

Ouvrages de Balustrades et de Climètres, etc., de toutes descriptions, en gros et en détail.

Estimations données sur demande.

Bureau et Ateliers :

## COTE-DES-NEIGES, Montréal

Tout près de l'entrée principale du Clémence.

Telephone Bell : Up 1466

(Connection gratuite pour Montréal.)

## HOTEL RIENDEAU

La maison par excellence pour les touristes. Balcons et terrasse. Vastes salons, chambres richement meublées. Service de première classe.

En face de l'Hôtel-de-ville et du Palais de Justice.

A quelques pas des bateaux et des gares de chemins de fer.

38 et 60 Place Jacques-Cartier

JOE. RIENDEAU

## DESSIN

## \* PHOTO

## Gravures sur Bois

L. A. D. MORRISSETTE,

1630 Rue Notre-Dame, Montréal

P.O.F.

L.B.O.

## L. H. Goulet

## Fleuriste

1911 Rue Ste-Catherine

Tel. Est 931

Fleurs pour toute occasion à un moment d'avis

## Buanderie Eldorado

BUREAU ET ATELIERS :

221 rue Cadieux - Montréal

Pas d'acides. Méthodes perfectionnées. Linge pris et livré à domicile. Service prompt, travail garanti.

J. D. SICARD,

Tel. Bell, Est 1519. PROPRIÉTAIRE

## PATENTES OBTENUES PROMPTEMENT

Avez-vous une idée ? Si oui, demandez notre "Guide des Inventeurs," pour savoir comment s'obtiennent les patentes. Informations fournies gratuitement. HARRISON & HARRISON, Experts. Bureaux : Edifice New York Life, Montréal. et Atlantic Bldg., Washington, D. C.

Correspondance

Montréal, 18 décembre 1900.

Mon cher CANARD,

Si tu ne connais pas Allias Jim Robet, je vais te le présenter. C'est l'homme le plus mal-endurant de Montréal. C'est surtout pour les quêteux qu'il est sans pitié.

Je t'assure que ceux qui se risquent chez lui ne prennent pas goût de tnette. Si les pauvres diables ont le malheur de ne pas déguerpir au premier mot, il appelle la police.

La veille du jour de l'an, il en est venu trois de suite, et Jim Robet exaspéré, a fait mander la police par le téléphone. Cinq minutes plus tard un gros policeman est arrivé, tout essoufflé. Il espérait mettre la main sur un meurtrier et obtenir la médaille Leboeuf, mais il a été désapointé. Allias voulait simplement qu'il se tint à la porte toute la journée pour avertir les quêteux de passer tout droit.

Comme la police n'avait pas le temps de faire ce joli métier, Jim Robet a pris le parti de déménager. Il a mis un écriteau "à louer" dans sa fenêtre.

Bonjour Luc, Thomas s'en va!

X. X.

DROLERIES

Au cours d'une conversion, dans un salon, une jeune femme adresse à un monsieur cette peu grammaticale question :

— Où restez-vous ?

Le monsieur, galamment :

— Où je me plais, madame. Près de vous, par exemple.

Pelpot disait à Dupont :

— Qu'est-ce que tu as contre moi, tu me fais la mine.

— Non, répondit Dupont ; si je te la faisais, tu l'aurais plus belle.

Conversation entendue au cercle :

— Très heureux les soldats anglais !

— ???

— La reine Victoria leur expédie du chocolat... et les Boers leur envoient des pruneaux ; avec cela ils ne mourront toujours pas de faim.

Petits dialogues.

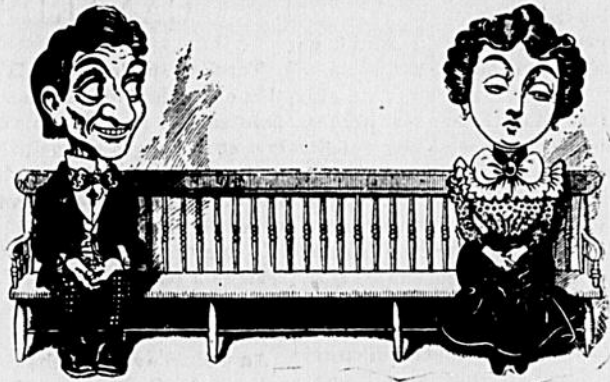
— Il paraît que les prisonniers anglais au Transvaal occupent leurs loisirs forcés à jouer au foot-ball.

— Ne pensez-vous pas qu'ils seraient plus logiques en jouant aux échecs ?

Un mendiant aborde un passant et le sollicite en ces termes :

— Ayez pitié, monsieur, c'un malheureux sans domicile...

— Sans domicile, interrompt le



I

Mlle Antoinette P..., de St Vincent de Paul, était courtisée, depuis longtemps, par un amoureux excessivement timide.



II

Entre Noël et le jour de l'an elle vint à Montréal, et vit chez M. F. Lapointe, des sofas d'un genre plus moderne. Elle en acheta un et depuis les affaires vont beaucoup mieux.

passant alors vous n'avez pas de loyer à payer... Veinard !

Un auteur très médiocre disait à l'un de ses confrères :

— Je voudrais faire quelque chose que jamais personne n'ait pu faire et qu'on ne fera jamais.

— Faites votre éloge, lui répond froidement l'autre en s'éloignant.

Le père Mathurin est, au fond, un excellent homme, mais il a de mauvaises manières.

D'où, récemment, cette exclamation échappée à quelqu'un :

Je suis fâché d'avoir à vous le dire, mais vous manquez de savoir-vivre.

Mais le père Mathurin, sans s'émouvoir :

— Pas de savoir-vivre ? c'est possible ; mais cela ne m'a tout de même pas empêché de vivre jusqu'à soixante-dix ans.

LE PASSE-TEMPS

est une superbe revue musicale, littéraire et sociale avec texte et musique qui paraît tous les quinze jours. Intéressante et utile pour professeurs et élèves. 8 pages de texte et 16 pages de musique choisie : musique de piano, d'orgue, de violon, de mandoline, duos, etc. Une magnifique prime est donnée aux abonnés d'un an. En vente partout, 5c le numéro. Abonnement, \$1.50 par année. S'adresser au bureau du *Passe-Temps*, 58 St-Gabriel, Montréal.

L'honnête Bézuchet a contracté la singulière habitude d'apposer deux fois son nom au bas des missives qu'il écrit.

— Pourquoi, lui demande-t-on, cette double signature ?

— C'est ma façon de protester contre l'usage odieux des lettres anonymes !

GRATIS pour les HOMMES

Tous ceux qui écriront à la "State Medical Institute, 757 Elektron Building, Fort Wayne, Ind., recevront gratuitement, à titre d'essai, un paquet d'un remède merveilleux qui a guéri des milliers d'hommes qui souffraient depuis des années de faiblesses génitales résultant d'excès de jeunesse, de perte prématurée de la virilité ou de la mémoire, de faiblesse dorsale, de varicocelle et d'émaciation des organes. Servez-vous d'une enveloppe ordinaire. Ecrivez dès aujourd'hui.

Hotel Richelieu

REC OVERTURE

NOUVEAU PROPRIÉTAIRE... } L. A. Côté

Ex-Gérant de l'Hotel Riendeau.

L'Hôtel a été restauré. Il aura une direction sans reproche. Excellente cuisine et chambres confortables.

Prix populaires.

NOEL ET JOUR DE L'AN

Assortiment complet d'Articles de Fantaisies pour les Fêtes tel que

CRAVATES depuis - - 26c à \$1.15  
FOULARDS " - - - 50c à 6.00  
BRETelles de fantaisies - 35c à 3.00  
MOUCHOIRS de fantaisies en sole pour Dames et Messieurs depuis - - - 25c à 4.50  
PARFUMS et BIJOUTERIES, etc.

La Merceries est au complet chez

J. A. DELISLE

— 1545 Rue STE-CATHERINE

Isidore Crépeau

AGENT D'ASSURANCES

FEU, VIE, ACCIDENTS, Etc.

...ARGENT, A PRÊTER...

34 Côte St-Lambert

MONTREAL

Tel. Bell Main 2367

Tel. des Marchands, 833

T. MARTIN ..

Fleuriste

Tel. Bell, Est 531

1872 Ste-Catherine, Montréal

Tributs Floraux pour funérailles, et Bouquets de Mariage, une spécialité. Assortiment complet de Fleurs coupées et en pots.

Décoration de salles et bouquets pour démonstrations politiques et autres, à quelques heures d'avis.

Commandes de l'étranger ponctuellement exécutées.

LIBRAIRIE FAUCHILLE

1712 Rue Ste-Catherine - Montreal

MAISON FONDÉE DEPUIS 23 ANS

Cette importante maison de librairie vient de recevoir de Paris les Almanachs Hachette et du Drapeau pour 1901, aux prix de 45, 60, 90 et \$1.20. Aussi les suivants à 15 cts et 17 cts par la poste : Des devinettes pour rire, des Calambours, du Farceur, des Tours de Cartes, Amusant, Guillaume, des Parisiennes, par Grévin, du Charivari, des Jeux de Cartes, du Savoir-vivre, de la bonne Cuisine.

Un grand choix de livres en tous genres dont voici les dernières nouveautés :

Premier Voyage, Premier Mensonge, par Alp. Daudet, 90 cts.

Suprême Étreinte, par V. Dusaussey, 90 cts.

Balances vos Dames, 90 cts. Martinette, 65 cts, par Gyp. La Ténébreuse, par G. Ohnet, 90 cts.

Léa, Une Vie, Les Dimanches d'un Bourgeois de Paris, La Maison Toitler, Bel Ami, par Guy de Maupassant, 90 cts. L'Heureux Ménage, par Marcel Prévost, 90 cts. Les Idylles Antiques, par Paul Tort, 90 cts.

Toutes commandes exécutées par retour du courrier.

50 YEARS' EXPERIENCE

PATENTS

TRADE MARKS DESIGNS COPYRIGHTS & C.

Anyone sending a sketch and description may quickly ascertain our opinion free whether an invention is probably patentable. Communications strictly confidential. Handbook on Patents sent free. Oldest agency for securing patents. Patents taken through Munn & Co. receive special notice, without charge, in the

Scientific American.

A handsomely illustrated weekly. Largest circulation of any scientific journal. Terms, \$3 a year; four months, \$1. Sold by all newsdealers. MUNN & Co. 361 Broadway, New York Branch Office, 625 F St., Washington, D. C.

## LE CANARD

Journal Humoristique Hebdomadaire

Publié par la Cie du journal LE CANARD,  
1798 RUE STE-CATHERINE, Montréal.  
Tél. Bell, Est 1121.

### ABONNEMENT

Un an (pour tout le Canada et Etats-Unis)  
50 cts. Strictement payable d'avance.

Les timbres américains et canadiens de 1 et 2 cts seulement sont acceptés.  
Adressez toute correspondance, ou envoi d'argent, timbres, etc.

LE CANARD,  
Montréal, Canada.

Ce journal est vendu aux agents 8 cts la douzaine, payable tous les mois.

MONTREAL, 12 JANV. 1901



## LA SEMAINE

Le Journal dans un numéro de la semaine dernière, risque un timide plaidoyer en faveur de l'échevin Lebeuf.

Il avoue qu'il est insupportable, mais plaide, comme circonstances atténuantes, que c'est son seul défaut.

LE CANARD est tout à fait de cet avis, mais il prétend que l'insupportabilité est un vice rédhibitoire.

L'échevin Raby devra maintenir sa motion de renvoi et nous aurons l'œil sur ceux de ses collègues qui ne l'appuieront pas.

\*\*\*

Il est question d'ôter la présidence des commissions à certains autres échevins. Il est assez probable que ceux qui sont ainsi menacés voteront pour le maintien de M. Lebeuf, pour ne pas perdre leur place.

Quoiqu'il en soit, ce qui se passe aujourd'hui devra servir de leçon pour l'avenir.

Une autre fois, avant de mettre un homme à la tête d'une administration importante on s'enquerra de ses aptitudes, de son expérience. L'étiquette de "réformateur" n'équivaudra plus à un diplôme, et les Lebeuf et ses pareils devront faire un stage avant d'être installés au fauteuil de la présidence.

Si l'outrecuidance de M. Lebeuf s'accommodait mal du simple titre d'échevin; s'il lui fallait absolument une présidence, on aurait dû le mettre dans les parcs ou sur les marchés.

\*\*\*

De M. Lebeuf à M. Chamberlain, la transition est toute naturelle. Ce sont deux brouillons. Pendant que l'un désorganise la police de Montréal, l'autre veut organiser celle de l'Afrique du Sud.

Il offre \$1.25 par jour, — à peu près le prix d'ici — mais en plus, l'entretien et les frais d'enterrement.

Je ne crois pas que, cette dernière

considération ait une grande influence sur les Canayens.

De tous les journaux du pays je ne vois guère que *Le Soleil* qui ait le courage d'engager ses compatriotes à aller se constituer les gardes-chiourme des femmes et des enfants dont les maris et les pères sont à combattre les envahisseurs de leur pays.

A ce propos, je trouve bien suggestive, la réponse M. Laurier aux compliments de Sir John Gordon Spriggs, le premier ministre du Cap.

"Le Canada sera compensé du peu qu'il a fait si son exemple aide à rétablir la paix, l'harmonie et la confiance parmi tous les sujets de Sa Majesté en Afrique du Sud."

En bon français, cela veut dire: nous en avons assez de la guerre; laissez tranquilles.

J'espère que cette leçon ne sera pas perdue.

S'il faut un nouveau contingent, envoyons une brigade de pompiers pour éteindre les incendies que les boys de M. Pacaud allument sur les fermes abandonnées du Transvaal.

\*\*\*

On dit que le docteur Picotte est candidat à la succession de feu l'échevin Lareau.

Voilà un nom qui ne me paraît pas prédestiné. Il doit sonner étrangement aux oreilles des adversaires de la vaccination obligatoire, adversaires qui se recrutent surtout dans le quartier Ste-Marie.

Si le docteur est nommé, malgré son nom, on pourra dire que l'instruction a fait de grands progrès dans le faubourg Québec.

Je me rappelle le temps, peu éloigné, où il suffisait de crier "picote", dans ces parages, pour se faire lapider.

## Au Prône

Durant la dernière campagne électorale, le curé d'une paroisse du diocèse d'Ottawa était soupçonné d'hostilité envers un des candidats et ce dernier avait chargé un sténographe de Montréal d'aller à la grand'messe et de rapporter textuellement tout ce que dirait le curé au prône du dimanche précédant l'élection.

Nous ignorons si le curé eut vent de ces dispositions ou si les soupçons qu'on avait sur son compte étaient sans fondement, mais voici le compte-rendu sténographié que le scribe montréalais rapporta, le lendemain, à son patron:

"Mes chers frères, dimanche prochain, il n'y aura pas de grand'messe... je me purge."

"Lundi prochain, à sept heures—si ça ne marche pas trop fort—je dirai une messe basse."

"Dans tous les cas, rendez-vous tous, je prendrai mes précautions."

### CHOIX INTERIEUR

Si vous voulez éviter le gros rhume, soignez sans retard les petits rhumes avec le BAUME RHUMAL.

## CANARDS

Tous les employés de la corporation ont refusé de toucher leurs appointements pour le mois de décembre, et le budget municipal présente un fort excédent de recettes. Pour l'équilibrer, il faudra trouver de nouvelles dépenses.

Le comité des présidents a tenu deux séances à cet effet, mais n'a encore rien trouvé.

\*\*\*

Au mois d'avril prochain, les journalistes du Canada se réuniront en assemblée générale, à Montréal. A cette réunion, il sera décidé qu'aucun journal, à l'avenir, n'insérerait plus dans ses colonnes la moindre réclame et renoncerait à toute publicité payante.

\*\*\*

Après sa réunion tenue hier dans leur local habituel, il a été décidé entre tous les membres de l'Association des Débitants de Liqueurs Licenciés, que vu sa mauvaise qualité, l'eau de l'aqueduc serait désormais remplacée par de l'eau filtrée pour la fabrication des liqueurs.

\*\*\*

Les journaux ayant répandu la nouvelle que le sénateur Bolduc avait découvert des gisements aurifères sur ses terrains de la Beauce, M. Chamberlain lui a envoyé un ultimatum, et la guerre sera déclarée dans quinze jours, à moins qu'il ne cède ses droits à l'Angleterre.

\*\*\*

La Cie des Tramways Electriques vient de décider que tous ceux qui ont conservé des billets des définites loteries pourront les utiliser, comme correspondance, entre six heures du matin et six heures du soir, d'ici au 15 février 1901.

\*\*\*

Le War Office vient de s'entendre avec notre journal pour l'achat de tous les canards que nous publierons d'ici à la fin de la guerre. Ces canards seront envoyés au général Kitchener pour lui faciliter la rédaction de ses dépêches.

## Le lendemain de Noël

Dis, bébé, ce que ta menotte  
Prit hier matin dans la botte,  
Frère du petit berceau si doux ?  
—Joujou !

Dites-nous donc aussi, ma chère,  
Ce que dans la mule légère  
Noël a déposé pour vous ?  
—Bijoux !

Et près de l'âtre misérable,  
Qu'as-tu trouvé, toi, pauvre diable,  
Au fond de tes deux souliers roux ?  
—Des trous !

Au cercle.  
—Tu sais que le petit vicomte va  
convoler en justes noces ?  
—Comment est la future ?  
—Affreuse de face, pas mal, vue...  
de dot !

## Un calcul d'artiste

PARVENU.—Comment, quatre cents piastres pour ce petit tableau qui représente trois tomates à une cent, un melon de quatre-vingts cents, trois poires à quatre cents et deux couverts à quatre-vingt-cinq cents, ce qui fait en tout deux piastres, soixante-cinq cents.

LE PEINTRE.—Voyons, monsieur Parvenu, vous oubliez l'assiette qui se trouve devant le melon !

PARVENU.—Qu'est-ce que ça peut valoir une malheureuse assiette comme ça !

LE PEINTRE.—Ce que ça vaut, mais regardez-la donc de près; c'est une pièce rare, en vieux Sèvres, qui a été payée \$396.95 à l'Hôtel des Ventes.

PARVENU (calculant).—\$396.95, plus \$2.65, ça fait \$399.60.

LE PEINTRE.—Eh bien! si vous y tenez, je vais vous ajouter un beau fromage de Hollande de quarante cents, et ça fera votre compte.

PARVENU.—\$399.60 et 40 cents font exactement \$400. C'est parfait. Voilà comment j'aime les affaires !

Madame, après un long échange de questions, vient d'arrêter une bonne.

—J'aurais encore à poser à madame une question. Quel est le jour de madame ?

—Le mardi, jusqu'à présent.

—Ah! c'est un peu gênant; c'est aussi mon jour. Mais que madame ne se préoccupe pas, cela pourra s'arranger.

## SPORT

### PARC DE LORIMIER

Nous avons, aujourd'hui, une bonne nouvelle à annoncer aux amateurs de sport.

Une compagnie sérieuse, composée d'hommes d'expérience, et possédant le capital nécessaire, vient d'ouvrir une piste d'hiver au Parc de Lorimier.

Au dire des connaisseurs c'est la plus belle piste d'hiver du Canada et même d'Amérique.

Les propriétaires de chevaux y trouveront de vastes écuries et tout le confort désirable.

Les directeurs du Parc de Lorimier se sont mis en communication avec les principales associations hippiques du Canada et des Etats-Unis, ainsi qu'avec les Cies de chemin de fer, et la première réunion de la saison, qui aura lieu les 19, 20, 21 et 22 de février prochain, promet d'avoir un énorme succès.

Environ \$2,000 seront distribuées en prix, et les meilleurs trotteurs du pays sont déjà entrés pour ces courses qui excitent un vif intérêt parmi les nombreux amateurs de ce genre de sport.

Voici le programme des quatre jours :

Premier Jour—Mardi	
Classe de 2.20.....	Bourse, \$200
" 2.15.....	" 200
Deuxième Jour—Mercredi	
Classe de 2.22.....	Bourse, \$200
Course ouverte pour chevaux de Bouchers et Hôteliers.....Bourse, \$200	
Troisième Jour—Jeudi	
Classe de 2.40.....	Bourse, \$200
Course ouverte.....	" 300
Quatrième Jour—Vendredi	
Classe de 2.25.....	Bourse, \$200
Course de 5 milles.....	" 250

Les entrées (5 p.c.) seront closes mardi, le 12 février, et devront être adressées à M. A. P. Pigeon, secrétaire, 1798 rue Ste Catherine.

COUAC

M. France Desaulniers vient de faire paraître le troisième volume de l'Histoire d'Yamachiche. Les livres de notre éminent ami n'ont pas besoin d'être recommandés, ils sont de ceux qu'on lit les yeux fermés.

Il est maintenant confirmé qu'à l'occasion du premier de l'an, pas un seul Canadien-français n'a reçu l'Ordre du Bain.

Il y en avait pourtant qui en avaient diablement besoin.

On parlait d'Harry Philipps.  
—O'était un bon garçon, dit l'un, il s'est sauvé par la charité.  
—Non, dit l'autre, il s'est sauvé par les Etats-Unis.

M. X..., député d'un comté rural peu éloigné de Montréal, n'a pas la réputation d'attacher ses chiens avec de la saucisse.

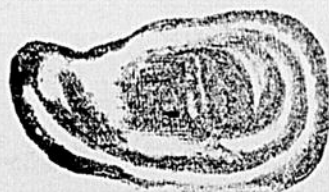
L'autre jour, un de ses électeurs se présente à l'hôtel de la Place Viger et demande à le voir.

"Vous le trouverez à tel numéro, deuxième étage," lui dit le garçon... "ses fenêtres donnent sur la rue Craig, mais lui ne donne jamais.

M. Louis Fréchette est opposé à la crémation. En sa qualité d'auteur dramatique, il lui répugnerait de finir par un four.

Le député de Lotbinière a attendu jusqu'après le jour de l'an pour se déclarer contre le gouvernement Parent. Il espérait peut être recevoir des étrennes.

En attendant que M. Josen Perrault nous donne la navigation hivernale, contentons-nous des sports d'hiver, et ne manquons pas d'aller voir les grandes courses au trot de Repentigny qui auront lieu mardi et mercredi, le 15 et le 16 janvier courant.



L'INVENTAIRE

Comme dans toutes les maisons bien tenues, Jos. Poitras a profité du commencement de la nouvelle année pour faire son inventaire et un relevé des opérations de 1900.

Après s'être laissé tourmenté pendant dix secondes — parcequ'il ne voulait pas humilier ses rivaux — Joe nous a communiqué les chiffres suivants :

Pendant l'année 1900, le P'tit Windsor, 101 rue St Laurent, a vendu en gros 43,000 barils de Malpecques; il en a débité 76,000 barils; il a servi 654,000 gallons de soupes aux huîtres; 110,000 repas ont été servis le jour et 425,000 la nuit; le service a donné tant de satisfaction aux clients que les employés ont reçu \$33,000 en cadeaux. La patrouille n'a pas été appelée une seule fois, et l'ambulance n'a fait qu'un voyage au P'tit Windsor, pour le petit singe qui avait attrappé une indigestion.



LES DECORATIONS DU NOUVEL AN.

LE CANARD est le seul Canadien-français décoré par Sa Gracieuse Majesté, à l'occasion de la nouvelle année. Il a été fait duc de Tugela et chevalier d'industrie, en récompense des services rendus à la cause boër.

Aux Correspondants

L. P., Ste-Angèle de Rouville. — Le mur de la vie privé est sacré et nous n'avons rien à voir dans les folichonneries de la grosse Toutoune et de la petite Fifiine. D'ailleurs, nous ne voudrions pas faire de peine au grand compositeur Elie, ni à "bas corne" de Maska, qui ont l'air de deux bonnes pâtes d'hommes.

Deux messieurs sont seuls dans un compartiment de chemin de fer.

L'un des deux demande à son voisin, qui vient de tirer sa montre :

—Quelle heure est-il ?  
—Je ne sais.

—Mais vous venez de tirer votre montre.

—C'était pour voir si elle était toujours dans mon gousset.

THÉÂTRE DELVILLE

La semaine dernière a eu lieu l'ouverture de ce coquet théâtre. Beaucoup de dames surtout, c'est un bon point pour la Direction qui s'attache surtout à fournir un spectacle nouveau dans ce genre.

Les deux pièces à l'affiche ont parfaitement réussies et les artistes de vaudeville ont été supérieurs. Citons les frères Delville très cocasses dans leurs numéros comiques, les Jourdan, les smarteux parisiens, rutilants de galbe et d'entrain, Milles Marcelle Ducas et Rita de Santillane, deux charmantes artistes, enfin, l'ensemble de la troupe est tout ce qu'il y a de mieux.

Cette semaine l'on joue "Lachée" drame nouveau et "La belle mère en cage," comédie.

Représentations tous les soirs, dimanches compris. Matinées tous les jours, mercredis et vendredis exceptés. Prix populaires.

MAUX DE TÊTE

Positivement guéri par ces Pilules

Ce mal ennuyé eux, connu de tant d'hommes et plus particulièrement des femmes, est guéri promptement par ces Pilules. Elles font disparaître la cause des maux de tête et remettent l'estomac et le foie en bon état. Les Pilules de Clétri de Dawson sont purement végétales et ne donnent pas de coliques. Vendues par toutes les drogueries, 25c la boîte.

WALLACE DAWSON, Chimiste, Montréal

Théâtre National Français

Entree principale: 1440 Ste-CATHERINE  
Tél. Bell: Est 1738. Tél. des Marchands: 520

SEMAINE COMMENÇANT

Lundi, le 7 Janvier 1901

MARIE-JEANNE

Drame en 5 acte par d'Ennery et Malliau.

TOUS LES SOIRS A 8.15 Hrs

MATINÉES: Lundi, Mercredi, Jeudi, Samedi et Dimanche à 2.15 heures.

PRIX:

Semaine } Soirées: 10, 20, 25 et 30 cts.  
} Matinées: 10, 15, 20 et 25 cts.  
Dimanche (Soirées et Mat.): 10, 20, 30 et 40 cts.

SEMAINE PROCHAINE:

"LA DAME DE SAINT-LIOPEZ"

Théâtre Delville

COIN STE-CATHERINE ET MONTCALM

Entrée rue MONTCALM

Cette semaine on joue tous les soirs :

Lachée

Drame nouveau.

La Belle-mère en cage

Comédie.

Représentations tous les soirs, Dimanches compris.

Matinées tous les jours, Mercredi et Vendredi exceptés.

Prix populaires: 10 20 et 30 Cts

TOUSSEZ-VOUS ?

PRENEZ LE

Sirup de COQUELICOT

COMPOSÉ

Hautement recommandé par la profession médicale dans tous les cas de Rhume, Bronchite, Grippe, Coqueluche, etc., etc.

Dépositaire pour le Canada :

Pharmacie Lachance

MONTREAL

BREVETS D'INVENTION

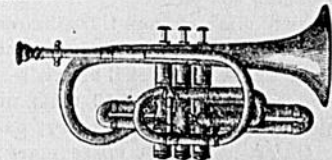
CANADA ET ETRANGER

BEAUDRY & BROWN

INGENIEURS CIVILS ET ARPEUTEURS

107 RUE ST. JACQUES, MONTREAL  
Ecrivez pour le livret.

Si vous voulez faire un Cadeau utile donnez un



METRONOME MAETZEL EN ACAJOU Prix \$4.00

Le même avec sonnerie, prix: \$6.00.

Porte-Musique en Cuir de \$1.00 à \$4.00.

Pupitre en Fer verni et nikelé, \$1.50 et \$2.00.

MAGNIFIQUES RECUEILS DE MUSIQUE VOCALE, par Bizet, Godard, Gounod, Faure, Massenet, Saint-Saens. Chaque recueil contient 25 ballades mélodiques. Prix, \$2.50.  
BEAUX RECUEILS DE MUSIQUE INSTRUMENTALE, par Bach, Beethoven, Chopin, Mozart, etc. Prix de 75c à \$2.00.

PHONOGRAPHES et GRAPHOPHONES

MACHINE PARLANTE

L'instrument des familles reproduisant les discours, chansons, morceaux de musique, etc. Prix \$7.50 à \$150. Cylindres français, anglais et américains pour Phonographes et Graphophones.

N'oubliez pas que pour le temps des fêtes le magasin restera ouvert tous les soirs jusqu'à 10 heures. Grand assortiment d'instruments de tous genres à bas prix.

Edmond HARDY, 1676 rue Notre-Dame

## EN OMNIBUS

Ayant pris prudemment l'omnibus à l'intérieur— il pleuvait—je me trouvais placé vers le milieu, en face d'une grosse dame ponceau qui avait un châle vert et un chapeau lilas avec des prunes en carton.

A peine assis, voilà une averse ! oh ! mais une averse !... Je me réjouissais de ma prudence, mais hélas ! je devais bientôt en rabattre.

—Il restait encore une place à côté de la bonne femme aux prunes ; à la première station, où les gens se battaient pour monter, la dite place est emportée par une autre dame un peu jaune, qui avait des lunettes, et un chapeau marron avec un serin, auquel pour donner tout à fait bon air, une faiseuse distinguée avait ajouté une plume d'autruche à la queue. C'était très joli.

Alors commença le supplice :

La dame au serin — A-t-on jamais vu ! le No 83 qui voulait monter tandis que j'avais le 34.

La dame aux prunes — Oh ! mais, madame, c'est comme ça, il y a des gens qui vous marcheraient sur le corps.

—Mais, comme je lui ai dit ; chacun son tour.

—Parbleu ! Oh ! mais moi je suis comme vous, madame, quand j'ai raison je ne cèderais pas. J'ai mon mari qui me dit toujours : Eulalie, tu as tort, tu pourrais attrapper un mauvais coup ; mais moi, voyez-vous, quand je vois ça, ça me met dans des états !...

—C'est comme le mien, figurez-vous que nous avons un petit garçon qui va au collège, eh bien ! il lui céderait tout ; moi, par exemple, je n'entends pas de cette oreille-là.

—Ah ! vous savez, les hommes sont bêtes.

—Surtout le mien. Croiriez-vous que c'est l'homme-là me défend d'aller au bal.

—Pas possible !

—C'est comme je vous le dis ! Monsieur est jaloux.

—C'est peut-être bien seulement pour cacher son jeu.

Oh ! non, pour ça non ! D'ailleurs, qu'est-ce qui voudrait de lui, il a une tache de vin sur l'œil et il bégale !

—Ah, ça, c'est embêtant ! enfin, on est bien obligé de s'en contenter, pas vrai. Qu'est-ce qui fait votre mari ?

—Nous sommes épiciers à Grenelle.

—A Grenelle ! quelle rue donc ?

—Rue Saint-Dominique, au 630, A la Providence des Cochers.

—Ah ! mais c'est dans la maison de Mme Navet ; vous connaissez Mme Navet ?

—Oh ! oui, la poison ! quelle nocence !

Enfin, tout y a passé ; ces dames se racontaient leurs affaires les plus intimes sans se connaître pour un centime : l'histoire de leur mariage, de leur accouchement, les habitudes du mari, la façon dont elles se purgeaient, ce que le blanchisseur leur prenait par pièces détaillées ; l'eau tombait toujours, je ne voulais cependant pas descendre avant d'être

à destination, mais quand je partis, la bonne femme aux prunes s'aperçut qu'elle avait fait au moins un quart d'heure de chemin de trop, et elle descendit après avoir embrassé la femme au serin.

—Adieu, madame, lui cria-t-elle. Et comme elle pensait sans doute que ses histoires m'intéressaient, elle allait continuer avec moi si je n'avais pris la fuite, pas assez vite pourtant, pour ne pas l'avoir entendue me dire : Elle est bien aimable, cette personne-là.

Aussi, maintenant, c'est décidé : Je prendrai un parapluie et j'irai à pied.

### MARIS, NE LISSEZ PAS CECI

Au No 116, rue St-Laurent, existe un établissement unique en son genre, à Montréal. C'est le "Palais de la Mode" tenu par M. H. Mathieu. Ce magasin se distingue des autres en ce sens qu'il est pour les dames et demoiselles seulement.

A cette époque de l'année, on trouvera chez M. Mathieu tout ce qui peut plaire aux dames dans les dernières nouveautés de Paris, Londres et New-York, en fait de manteaux, collerettes, jupes, matinées, etc, etc.

Costumes et manteaux dans les derniers genres, faits sur mesure.

### Un client bien exigeant

LE CLIENT (au patron).—Faites-moi servir un bon bifteck, pas trop saignant, mais bien juteux, bien rôti à point, avec du bon beurre bien frais et quelques belles pommes de terre riches en féoule.

LE PATRON (d'un air désolé).—Mon cher monsieur, si j'avais tout ce que vous me demandez là, je commencerais par le manger moi-même.

### Correspondance

Grondines, 3 janvier 1901.

Monsieur le CANARD,

Aussi régulièrement que le printemps nous ramène les hirondelles, l'époque des fêtes nous ramène toute une nuée de gommeux, plus ou moins gommés.

Cette année n'a pas fait exception à la règle. Je laisse de côté le menu fretin pour ne mentionner que les plus en vue. Il y a d'abord l'architecte Lamorve, qui s'est rendu célèbre par plusieurs monuments, entre autres, un petit banc à trois pieds, dont on se sert pour traire les vaches. L'éclat de son beau visage est rehaussé par deux chandelles perpétuellement suspendues à son appendice nasal.

Nous avons aussi un M. Tit Ric. Il nous est arrivé agrémenté d'un charmante "sonne la babiche," à la juive, avec laquelle il s'imaginait faire des ravages parmi nos aimables Grondiniennes. Mais, hélas ! il n'a pas eu plus de chance que les Anglais au Transvaal.

Je ne dois pas oublier l'ami Prou dont le patalon est si étroit qu'une puce ne pourrait pas y passer. Il est loin le temps où il se balladait dans les grandes culottes de toile de son grand-père, et des souliers de bouffe.

SYLVIO CATARAFISCO.

Pourquoi donc, cher ami, ne cessez-vous pas de boire ?



et vous allez voir qu'en deux ou trois jours vous ne serez plus le même homme, vous ne penserez plus à boire. C'est le remède par excellence

## Pour Guérir l'Alcoolisme

Le Dr Mackay, spécialiste de Québec, le proclame infallible. Pour toute information s'adresser, en personne, au bureau de la "Dixon Cure" ou par lettre à

J. B. LALIME

572 Rue St-Denis - - MONTREAL

Toute communication strictement confidentielle.

## POELES CLENDINNENG

Nous en avons de toutes sortes dans nos Magasins. Ils sont fabriqués à Montréal, par des ouvriers de l'Union, et avec les meilleurs matériaux. Nous vendons directement aux consommateurs ; cela évite les profits des intermédiaires. Nos marques de Poëles et Fourneaux (Ranges) sont reconnues comme les meilleures. Des milliers sont en usage et donnent entière satisfaction.

Magasins : { 524 Rue ORAIG.  
Coin ORAIG et St-PIERRE.  
Coin des Rues VINET et ALBERT.

Wm. CLENDINNENG & SON

MONTREAL

Tout le Monde devrait avoir du

## ...VIN...

Pour le TEMPS des FETES

VIN	PORT	\$3 à \$20 la caisse grd bouteille.
	SHERRY	\$4 à \$22 la caisse grd bouteille.
	OLAR	\$3 à \$14 la grd et pet. bout.
	SAUTERNES	\$4 à \$10 la grd et pet. bout.
	RHIN 'Hock'	\$8 à \$16 la grd et pet. bout.
	BOURGOGNE	\$6 à \$15 la grd et pet. bout.

Plusieurs autres lignes pour satisfaire votre goût. Commandes par la malle exécutées avec diligence.

## Gravel Frères & Cie

ÉPICIERIERS IMP. ATTEURS De VINS  
et MARCHANDS

2241 Rue Sainte-Catherine, Queen's Block.

Ce que sera le XXI<sup>me</sup> Siècle

En 2001 nous verrons quelque chose de nouveau.

La Presse sera indépendante.

Le Journal sera plus rouge que Laurier.

La Patrie sera l'organe de M. Bergeron.

La Voix du Peuple sera réusitée.

LE CANARD sera grave et sérieux.

L'Angleterre sera sous la domination des Boers.

La Reine Victoria sera canonisée.

Fréchette assistera à une première de Véronica.

Les dames oteront leur chapeau au théâtre.

Longueuil aura enfin ses fameuses communications.

Clarke Wallace fera sa première communion.

Les Débats seront l'organe du Gouvernement, à Ottawa.

L'Avenir sera dans l'opposition, naturellement.

Guillaume d'Allemagne visitera la Province de Québec.

Le Théâtre National Français sera vendu à Coquelin qui y jouera l'Opérette Godfroy Langlois.

M. Elzéar Roy jouera à la Porte St Martin, à Paris.

M. Régis Roy fera représenter un drame à grand spectacle à la Renaissance de Paris.

Chamberlain sera élu président de la république française.

Les malades se mettront en grève contre les médecins.

Les belles-mères seront aussi féroces qu'auparavant.

Le Star aura un tirage de quatre millions.

M. Lebeuf sera nommé constable de jour.

Mlle Françoise ne pataugera plus dans son sale coin... de Fanchette.

Louigny de Montigny trahira son pays.

Gaston sera fusillé.

W. M. fichera Nelson à terre.

Le pont de Longueuil sera démoli.

Dreyfus viendra mourir sur l'île Ste Hélène, près Montréal.

La Mère Michel retrouvera son chat.

La terre arrêtera de tourner.

Les loteries seront fermées.

L. O. David aura un traitement de \$75,000.

L'édile Martineau résignera et tout le monde applaudira.

Le Montagnard subira une défaite aux mains du National.

Ronaldo sera écrasé... par les chars.

Barré fera dérailler l'Imperial Limited.

Sur ce, bonsoir,

ROBERT DE LONG.

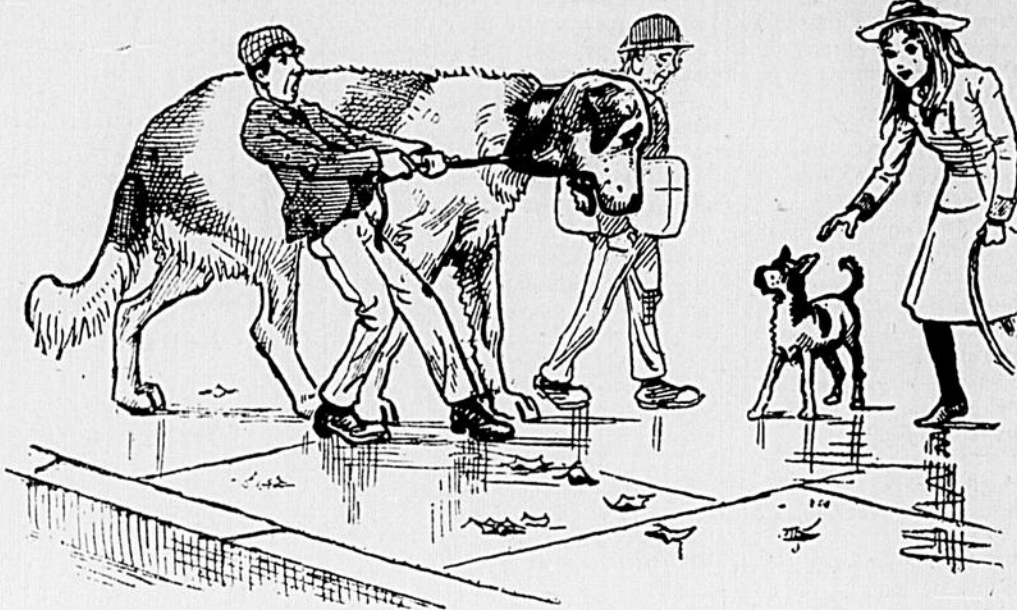
## SIROP D'ANIS GAUVIN.

Dans cette saison rigoureuse nous ne saurions recommander trop chaleureusement le Sirop d'Anis Gauvin, qui est un remède infailible, contre la toux, les rhumes et les bronchites les plus invétérées.

Tous ceux qui en ont fait l'expérience sont unanimes à le recommander.

25 cts. la bouteille. En vente chez tous les pharmaciens.

## LA PRUDENCE EST LA MERE DE LA SURETE



ELLE.—Est-il mauvais votre chien ?

LUI.—Non, mais il n'a pas encore déjeuné..... Vous feriez mieux de cacher le vôtre.

## Nouvelles des Trois-Rivieres

Mon cher CANARD,

Permetts-moi un instant d'être ton "reporter", et laisse-moi te donner quelques nouvelles de notre bonne ville trifluvienne.

Pas n'est besoin de te dire que notre villette est très sobre sur le rapport des amusements du genre "sport", car si je ne me trompe, elle est la plus arriérée dans ce genre. Cependant ne désespérons pas, car à ce sujet—surtout si j'en juge d'après les récents progrès ou plutôt l'invention, car l'auteur a dû se creuser la tête pour avoir enfanté un tel chef-d'œuvre d'imagination—à ce sujet, ai-je dit, un certain président d'une association, réputé comme un extra-financier et ultra-économe et qui personifie le mot "auteur" dans l'incise précédente, nous laisse entrevoir que le vingtième siècle sera pour nous un siècle de progrès—quoique le pronostic soit douteux—Et pourquoi?... Drôle de question! Mais ce qu'il y a de plus drôle, c'est la réponse—Plus drôle encore que la réponse est celui qui se pavane de son œuvre.

D'abord, disons-le, c'est un "américain"—ou du moins, c'est un sujet—et par conséquent, il ne manque pas de verve et d'imagination, car le mot "américain" aujourd'hui a deux sens: d'abord son sens propre et celui d'inventeur.

Ainsi, en disant que le susdit Président, panaché de tous ses titres, porte encore le nom d'"Américain". C'est dire de lui que c'est un inventeur; et en effet.

Mais qu'a-t-il fait de si extraordinaire? Qu'a-t-il inventé? Qu'a-t-il imaginé?... Prenez garde, lecteurs, vous vous attendez peut-être à quelque chose d'extraordinaire, et ce n'est pourtant rien, une simple idée, mais majuscule en son genre. La voici :

Son caractère d'économe, pour thé-

sauciser et amasser des bouts de chandelles au bénéfice du Patinoir Lavolette, mais à son détriment personnel, a trouvé un moyen de remplacer la fanfare qui donnait, à un prix ridiculement minime, des concerts sous la toiture du dit patinoir. Et par quel moyen l'a-t-il remplacée?... Diable! vais-je le dire? O'est à faire rire ceux qui se piquent quelque peu de métromanie. Eh bien! par un Orgue de Barbarie. Il ne lui reste plus qu'à s'habiller comme Jocko et tendre la main au public, et il aura accompli son œuvre.

Pauvre lui! Si ses recherches n'ont d'autres résultats que ceux qu'il vient d'obtenir, je lui conseillerais de ne pas laisser trotter si librement son esprit follet dans son cerveau étroit, car il court le risque de s'écarter.

Bien à toi,

UN TRIFLUVIEN,

Sur le boulevard.

—Les généraux anglais restent dans l'armée active jusqu'à un âge très avancé.

—Oui, l'heure de la retraite ne sonne pour eux que sur le champ de bataille.

4-11-44

Voici notre adresse :

**Montreal Bicycle Works**

1842 rue Ste-Catherine

Entre les rues Hôtel-de-Ville et Cadieux.

Nous aimerions à vous faire visiter notre bel assortiment de Gants de Boxe, de Ballons, de Patins, d'instruments pour Hockey, de Fleurets, Gants, Masques, etc.

QUELQUES-UNES DE NOS SPÉCIALITÉS : — Pantalons pour Hockey, 85 cts la paire. Patins pour Hockey, à doubles bouts, \$2.50 la paire. Patins de toute sorte, depuis 50 cts à \$7.00. Ballons de boxe, depuis \$1.75 la paire.

N. B.—Nous garantissons contre la casse, tous patins vendus au-dessus de \$1.50.

Nous avons la meilleure installation de la ville pour aligner et réparer les patins.

Ne manquez pas de nous faire une visite. Ouvert tous les soirs jusqu'à onze heures.

Tel. Bell Est 1833.

Cl-devant chez R.A. DICKSON & Co.

**A. M. VIGNEAU**

Horlogier Bijoutier

1622 RUE STE-CATHERINE,

Coin de la rue St-Hubert

Toute pendule pour être réparée, prise et délivrée à domicile sans charge extra.

## La Vigaudine

Vigaudine blanchit et détache le linge. Vigaudine est bien supérieure à l'eau de Javelle.

Vigaudine est le meilleur désinfectant. En vente chez tous les épiciers 6c. la bouteille.

A vendre chez

**THE VIGAUDINE CO**

545 Avenue Mont-Royal, ville St-Louis.

On demande des agents dans les villes du Dominion Bell Tl. East 852.

## MUSIQUE

Musique vocale et instrumentale, Romances, Chansons, Mélodies les plus nouvelles.

Assortiment complet de cordes et accessoires nécessaires pour divers instruments.

Prix pouvant défier toute compétition

Mme G. BELANGER,

1376 1/2 Ste-Catherine.

**AVEZ-VOUS BESOIN D'UN TONIQUE? PRENEZ LES AMERS INOGENES**

Le plus économique en même temps que le plus efficace tonique stomacal et digestif.

Un paquet de 25 cents suffit pour préparer 3 grandes bouteilles.

PRENEZ GARDE AUX IMITATIONS

## Pour Rire

Le comble de l'illusion pour un soldat anglais, c'est de prendre, au Transvaal, un train blindé pour un train de plaisir.

—Avec ce poêle, vous userez la moitié moins de charbon.

—Alors, je vais en prendre deux ! comme cela, je n'en userai pas du tout.

Un professeur de huitième dicte un jour à ses élèves un thème latin qui commençait ainsi :

" Le Seigneur, — virgule, — a dit l'Evangile, — virgule, ne veut pas la mort du pécheur, — à la ligne."

Chez le juge de paix :

—Oui ou non, avez-vous injurié le plaignant ?

—Je l'ai traité de " fourneau," c'est vrai ; mais c'était dans le feu de la discussion !

Une coquille dans les annonces :

" Femme en pleu rapport, à vendre ou à louer."

Renseignements pris, c'est d'une " ferme " qu'il s'agit.

Dans un restaurant des boulevards :

—Garçon, le champagne que vous me versez est tiède.

—Monsieur veut plaisanter, il sort d'être frappé.

—D'insolation, sans doute !

On cause de l'intelligence du Créateur.

—Allons, dit un monsieur, la femme est un des méfaits de l'humanité !

—Oh ! monsieur, riposte une dame, je crois, au contraire, qu'en nous créant, le bon Dieu a voulu mettre le remède à côté du mâle !

Gardefeu sortait l'autre jour de chez son ancêtre, auquel il avait vainement cherché à emprunter une centaine de louis. Il rencontre un de ses amis et s'épanche dans son gilet.

—Vois-tu, mon vieux, on prétend que l'homme descend du singe ; quelle blague ! Il descend du rat !

Pour combattre l'alcoolisme, on fait à la caserne une conférence où il est dit que l'ivresse dégrade l'homme.

Pitou, poussant le comble à Dumasnet :

—Ça, mon vieux, ça ne nous concerne pas, vu que nous ne sommes pas gradés !

Le fétard Gaston est vertement sermonné par un oncle très économe arrivé de province et qui n'admet pas son genre de vie.

—Enfin, mon oncle, dit-il, que me reprochez-vous ?

—Le train que tu mènes.

—Quel train ?

—Un train... de plaisir !

Un bohème qui se fait faire un complet par un tailleur insiste pour avoir une réduction sur le prix qui lui est

indiqué et finit par obtenir un rabais sensible.

—Pourquoi tant marchander, dit un ami qui a assisté à la scène, puisque tu ne payeras probablement jamais ?

—Par excès de délicatesse, mon cher ; le malheureux perdra moins !

Une jeune et jolie femme est très nonchalamment étendue sur le divan de son boudoir.

Son mari est assis près d'elle.

—Vous paraissez vous ennuyer terriblement, ma chère, lui dit-il. Qu'avez-vous donc ?

—Que voulez-vous, mon ami, je suis si habituée à la solitude que, quand vous êtes là, il me manque quelque chose.

### CHEZ LES VIEILLARDS

La toux déchire la poitrine des vieillards et gêne leur repos. LE BAUME RHUMAL les soulage et les guérit.

Un monsieur bien vêtu entra ces jours-ci dans un café huppé de la ville de Cologne et commandait un "demi" de bière de Munich.

Lorsqu'il eut reçu le demi Munich en question, le monsieur bien mis leva le couvercle de son cruchon et commença à rugir d'une façon si formidable que tous les clients furent saisis d'épouvante et que les dames se sauvèrent dans les coins.

Le patron de l'établissement se rendit aussitôt près de l'homme-lion, qui rugissait toujours, et lui demanda de sa voix la plus sympathique s'il se trouvait mal et s'il ne désirait pas qu'on allât quérir un médecin.

Le client cessant alors de rugir, prit une mine souriante et fit lire au patron une sentence en vers qui se trouvait sur un des murs de l'établissement. Cette sentence était ainsi conçue : "Rugissez comme le lion lorsque votre cruchon n'est pas rempli jusqu'au bord."

—Et maintenant, dit-il, regardez mon cruchon, vous verrez qu'il manque deux doigts de bière pour qu'il soit plein jusqu'au bord.

Le monsieur bien mis avait pris au mot la sentence murale trop négligée des autres clients.

### THÉÂTRE NATIONAL FRANÇAIS

"Marie-Jeanne ou la Femme du Peuple", le bon vieux mélodrame d'Ennery, si intéressant, si émouvant, si moral — le modèle des mélodrames, quoi ! — est à l'affiche pour la semaine du 7 courant, à notre populaire Théâtre National Français. Il ne faut pas manquer d'aller voir cela.

Nous avons pu constater aux répétitions que la pièce est montée avec un grand luxe de décors, et que les rôles ont été confiés à des artistes de talent. Mme de la Sablonnière, qui continue ses débuts si bien commencés dans "Le Régiment", la semaine dernière ; Mmes Mozière et Maurini, Mlles Rhéa et Bérengère ; MM. Labelle, Bouzelli, du Castel, Daoust, Palmieri, Maurini, Godeau, Filion, Petitjean et Leurs, tous bien connus et toujours applaudis.

Il y a dans "Marie-Jeanne" des scènes dramatiques qui font frissonner, et d'autres très attendrissantes comme on les aime au CANARD.

Ah ! si nous avions le loisir d'aller voir "Marie-Jeanne" tous les jours !

# B. ROSENBERG

Tapissier et Decorateur  
Parisien

## MARCHAND DE MEUBLES

SETS DE SALON faits sur commande.

Reparations faites avec soin. . . .

Tapis nettoyés à la dernière  
manière de Paris.

1942

Rue Sainte-Catherine



Un Joli  
**CADEAU**

Venez faire votre choix. Rien de plus joli à présenter qu'un objet choisi parmi nos

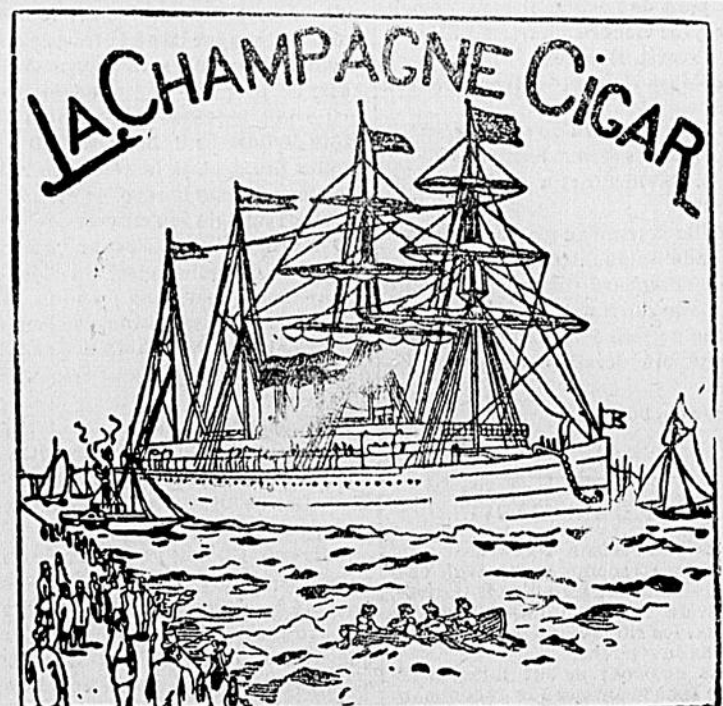
**Bijouteries Nouvelles**

Importation très belle faite spécialement pour le Nouvel An. . . .

**Variété, Beauté, Qualité.**

**BAS PRIX SURPRENANT !**

**J. M. Crothé, 1879 Rue Sainte-Catherine**  
PRÈS DU THÉÂTRE FRANÇAIS.



**PETIT DUC LA FINE CHAMPAGNE, LA CHAMPAGNE R. V. O.**

"Corking Cigar," fait à la main valeur 100 pour 500.